

**Zeitschrift:** New Life Soundmagazine  
**Band:** - (1989)  
**Heft:** 46

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.01.2026

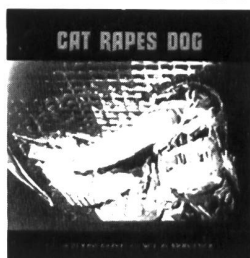
**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## INHALT 46

SOUNDS & NOISE Ton und Klang auf 9 Seiten!	<b>4</b>
MANO NEGRA Multikulturell und Multinational	<b>13</b>
NEUBAUTEN, EINSTÜRZENDE... Ein Interview zwischen Firma- und Fundament mit dem Bargeld	<b>14</b>
THE THE Mr. Johnson auf dem Höhepunkt!	<b>16</b>
NIGHTTOWER STUDIOS Ein Besuch in einem ganz und gar aussergewöhnlichen Tonstudio...	<b>18</b>
FIREHOSE No. 1 in Ulrike Ufer's Serie über die Bands des US-Labels "SST"	<b>20</b>
GYPSNIK ...und es gibt sie doch! Auf Seite	<b>23</b>
KMFDM Ein Interview mit Deutschlands aktuellem Exportgut KMFDM	<b>24</b>
2nd COMMUNICATION "Locked in Truth" "Break your chains" Die 6. NL - Single!	<b>28</b>
INDIE LABELS Heute: Staaltape / Staalplaat	<b>30</b>
DE/VISION Ein Interview mit Deutschlands Soft-Techno-Band Nummer Eins!	<b>32</b>
LIVE Ein Querschnitt durch die Kon- zertsäle dieser unserer Erde...	<b>34</b>
GAVIN FRIDAY Immer wieder freitags kommt die Erinnerung...	<b>40</b>
BLOODSTAR ...oder die Gemeinsamkeiten von Speed Metal und Techno-Sound	<b>42</b>
BERURIER NOIR Franzosen-Punk zwischen Auf- bruch und Ende. Ein Interview...	<b>45</b>
LAUTSCHRIFT ...mit je einem Buch über die Neubauten und Johnson's TheThe	<b>48</b>
CHARTS Ab heute regelmässig in NL: Tops und Flops in der Musikbranche!	<b>49</b>
NEW LIFE COLLECTOR'S CLUB Der Club der geldgeilen NL-Macher	<b>50</b>
ART SOUND ...bietet Platten, Tapes und mehr	<b>51</b>
LOOK OUT Gratisanzeigen für jede(r)frau/mann	<b>52</b>
HUNDREDS & THOUSANDS Was unsere Spione erfahren haben	<b>53</b>
VORSCHAU ...und ich sag' Euch, es weihnach- tet sehr. Die 1. Ausgabe der 90er!	<b>54</b>

NEW LIFE No. 40 - The Radical Revolution Issue - so nannten wir die erste NL-Ausgabe im neuen Look und versprochen dabei gleichzeitig, dass dies "nicht der Weisheit letzter Schluss" sein würde. Inzwischen hat auch unsere schwedische Ausgabe nachgezogen: Neues Outfit, farbiges Cover, Gratis-Singles, besseres Design und... auch die Schweden haben nun ihre eigene Konzertagentur und labelmässig haben sie uns bekanntlich bereits um Längen überrundet: Während unser Label "Art Sound" demnächst die 2. Maxi von "Next Generation"



veröffentlicht, blickt Front Music Production bereits auf eine Fülle von Plattenveröffentlichungen zurück: Sepulchre Inc. (7"), Cat Rapes Dog (EP/LP/CD) Inside Treatment (M-LP) und Scapa Flow (M-LP)! Die gemeinsam veröffentlichte LP/CD "Trans Europa" gibt's mittlerweile in Plattengeschäften rund um den Erdball zu kaufen. Die Tatsache, dass wir täglich Post auf "Trans Europa" aus Kanada, USA, Singapur, Japan, ja sogar aus Australien bekommen, beweist, dass "Techno" nicht tot ist und ermutigt uns zugleich, uns an die Arbeit für "Trans Europa, Volume 2" zu machen. - Aber dabei soll es nicht bleiben: Weighend unbemerkt von unseren Lesern, sind hinter den NL-Kulissen Vorbereitung für eine weitere, noch radikalere Umgestaltung und Umorganisation NEW LIFE's im Gange. Stufenweise werden all' diese neuen Ideen ins Heft einfließen. Idee No. 1: die CHARTS, Tops und Flops aus der Musikszene. Heute zum ersten Mal, auf Seite 49! Völlig neu konzipiert wird gegenwärtig auch unsere Redaktion in Deutschland. Mehr dazu in NL 47!



Dass wir auch als Konzertveranstalter in der Schweiz aktiv waren, ist bekannt. Nun organisieren wir immer öfter auch Konzerte in Deutschland: Nach München brachten wir bereits PANKOW und DIE FORM und am 17. Dezember gibt's ein grosses NEW LIFE-Techno-Festival in Hannover. Es spielen folgende Bands: DE/VISION, SECOND VOICE und OPERATING STRATEGIES (sie spielen anstelle der auf dem Poster aufgeführten Cunning Toy, da sich diese Band aus verschiedenen Gründen selbst disqualifiziert hat...! Alle NL-Leser vereint zu bewundern also am 17.12. im BAD zu Hannover...

Unser CLICK CLICK-Konzert in Zürich musste wie 5 Auftritte in Deutschland auch, im letzten Moment abgesagt werden: CLICK CLICK haben sich auf ihrer aktuellen Tour finanziell ruiniert und werden sich wahrscheinlich demnächst auflösen. Schade nur, dass wir davon erst am Abend des geplanten Konzertes erfuhren...



CAT RAPES DOG mit zwei brandneuen Tracks auf der nächsten NL-Single in N.47

Entgegen unserer Ankündigung nicht in diesem Heft enthalten ist das Interview + 7" von "Cat Rapes Dog", da sich ihre Single aus technischen Gründen auf NL 47 verschoben hat. Auch fehlt das Interview mit Bazooka Joe, da sich der Verfasser des Berichtes einmal mehr nicht an die vorgegebenen Abgabetermine gehalten hat. Sorry, wird nachgeholt! - Ab dieser Ausgabe erfolgt der Vertrieb NLs über die Firma Semaphore Nürnberg, weshalb sich der Verkaufspreis auf DM 5.-- erhöht hat. Wir bitten um Verständnis, zumal im Plattengeschäft eine 7" alleine schon auf 6 DM zu stehen kommt. Bei uns gibt's als "Zugabe" sogar noch ein Heft (hå? Was ist jetzt Zugabe, Heft oder Single?!?). In diesem Sinne alles Gute S. Koch PS: Die Gewinner der Wettbewerbe aus NL 45 werden aus Platzgründen erst in NL 47 abgedruckt. Was zu gewinnen gibt's auch in diesem Heft: Auf Seiten 5, 9 und 33 nämlich!